



백삼위 안인성당

The 103 Saints Korean Catholic Center www.103skcc.org

미사 및 성사안내

주일 미사	
토요 저녁	오후 7:00
주일	오전 7:30
(영어)	오전 9:30
	오전 11:00
평일 미사	
화,수,첫 목요일	오후 7:30
목,금	오전 9:30
신심미사	첫 토요일
	오전 9:30
성시간	
첫 목요일	
오후 7:30 미사 후	
고해성사	
미사 20분전	
병자성사 긴급연락처	
(310) 218-8432(신부님)	
(310) 218-8282(수녀님)	
혼인성사	
6개월 전 신청	
유아세례	
1개월 전 신청	
병자영성체	
둘째,넷째 수요일	

본당 연락처

사무실 (월, 화 휴무)	
☎ (310) 326-4350 Ext100	
FAX (310) 326-4360	
주임신부 : 심원택 토마스	Ext 106
전교수녀 : 박옥소 프란시스	Ext 102
종신부제 : 최영진 프란치스코	
☎ (213) 637-9000	
평의회장 : 최기남 야고보	
☎ (310) 569-3940	
연령회 :	
☎ (310) 569-3940	
빈첸시오회 ☎ (323) 833-6436	

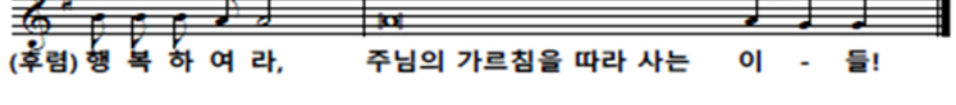
사무실 업무시간안내

주 일 :	8:00 ~ 5:00
월, 화 :	휴 무
수요일 :	9:30~12:30, 1:30~7:30
목요일 :	9:00~12:30, 1:30~7:00
금요일 :	9:00~13:00 닫음
토요일 :	9:30~12:30, 1:30~7:00

오늘의 전례

제 1독서 집회서 (Sirach) 15:15-20

화답송 ㉠ 행복하여라, 주님의 가르침을 따라 사는 이들!



㉠ 행복하여라, 온전한 길을 걷는 이들, 주님의 가르침을 따라 사는 이들!

행복하여라, 그분의 법을 따르는 이들, 마음을 다하여 그분을 찾는 이들! ㉠

㉠ 당신은 규정을 내리시어, 어김없이 지키라 하셨나이다.

당신 법령을 지키도록, 저의 길을 굳건하게 하소서. ㉠

㉠ 당신 종에게 은혜를 베푸소서. 제가 살아 당신 말씀 지키오리다.

제 눈을 열어 주소서. 당신의 놀라운 가르침 바라보리이다 ㉠

㉠ 주님, 당신 법령의 길을 가르치소서. 저는 끝까지 그 길을 따르오리다.

저를 깨우치소서. 당신 가르침을 따르고, 마음을 다하여 지키오리다 ㉠

제 2독서 코린토 (Corinthians) 2:6-10

복음 ㉠ 알렐루야.

환호송 ㉠ 하늘과 땅의 주님이신 아버지, 찬미 받으소서. 아버지는 하늘 나라의 신비를 철부지들에게 드러내 보이셨나이다. ㉠

복음 마태오 (Matthew) 5:17-37

영성체송 그들은 실컷 먹고 배불렀네. 주님이 그들의 바람을 채워 주셨네.

그들의 바람을 저버리지 않으셨네.

전례성가	시작	봉헌	성체	파견
아침	220	265	281	238
주일 11:00	231	264	282	181

2701 W. 237th St. Torrance, CA 90505 www.103skcc.org email : 103skcc@sbcglobal.net



복음묵상

오늘 복음에서 예수님께서는 율법을 폐지하러 오신 것이 아니라 완성하러 오셨다고 말씀하십니다. “살인해서는 안 된다.”라는 제5계명에 대해서는 ‘형제에게 성을 내지 마라.’라고 말씀하십니다. “간음해서는 안 된다.”라는 제6계명은 ‘음욕을 품고 여자를 바라보지 마라.’라는 말씀으로 바꾸십니다.

“거짓 맹세를 해서는 안 된다.”라는 제7계명은 ‘맹세하지 마라.’라는 말씀으로, 그리고 “자기 아내를 버리는 자는 그 여자에게 이혼장을 써 주어라.”라는 제9계명과 관련된 율법 조항은 ‘아내를 버리지 마라.’라는 말씀으로 바꾸십니다. 이처럼 십계명의 내용들을 새로운 방식으로 바꾸심으로써 완성된 율법을 제시하십니다.

그렇다면 구약의 율법과 예수님께서 제시하신 완성된 율법의 차이는 무엇 일까요? 이에 대해서 예수님께서 구체적으로 하신 말씀이 있습니다. “그러므로 남이 너희에게 해주기를 바라는 그대로 너희도 남에게 해주어라. 이것이 율법과 예언서의 정신이다”(마태 7,12). 한마디로 시나이산에서 하느님께서 명령하신 모든 계명 안에 사랑을 담으라는 것입니다.

사랑은 율법의 완성이기 때문입니다(로마 13,10 참조). 실제로 예수님께서는 율법의 완성을 당신 삶으로 몸소 보여 주십니다.살인하지 말라는 제5계명을 완성하시어 십자가 위에서 모든 사람을 용서하시고(루카 23,34 참조), 간음하지 말라는 제6계명을 완성하시어 여인들을 당신의 제자로 받아들이십니다(루카 8,1-3 참조). 또 하느님의 뜻에 언제나 “예.”로 응답하시고, 악의 권세에는 “아니오.”로 맞서심으로써 제7계명을 완성하셨습니다.

무엇보다도 당신의 배필이신 교회와의 끈을 결코 놓지 않으시고 마지막 날에 그 혼인의 완성을 이루실 것이라고 약속하심으로써 제9계명을 완성하셨습니다. 예수님께서는 이처럼 사랑을 가르치실 뿐만 아니라 삶으로 보여 주심으로써 우리가 걸어가야 할 길을 알려 주십니다.

- 한재호 루카 신부 / 매일미사 2월호 -



지난주 우리들의 정성

미사헌금	\$	\$2,928.00
교무금	\$	5,135.00
성전헌금	\$	1,830.00
감사헌금 (익명)	\$	1000.00
지난주 합계	\$	10,893.00

교무금 내신분

국세찬	김병록	김여순	김영희
김왕규	김원호	김중훈	김찬구
김형순	노철순	문준임	박씨니
박인식	박준범	박도니	배태임
백지자	서영주	서은희	성낙호
안태갑	양영자	유보나	윤규화
윤성남	윤희동	이근태	이민상
이상석	이은경	이일길	이종필
이행자	임종택	장경숙	정관영
주대중	주상현	최미열	최희태
하양숙	하정화	홍선자	김 명
한길선례			

성전헌금 내신분

국세찬	김병록	김왕규	김찬구
박인식	박도니	서영주	성낙호
안태갑	양영자	윤희동	이민상
이상석	이일길	이행자	임종택
장경숙	정관영	주대중	최미열
하양숙	하정화	한길선례	



전례봉사자

이번주	토요미사	아침미사	낮미사	다음주	토요미사	아침미사	낮미사
해설자	이호미 엘리사벳	송인선 안젤라	남성철 베네딕토	해설자	유지아 클라라	이호미 엘리사벳	이재용 안드레아
제1독서	이성구 한경숙	안나	유철희 바오로	제1독서	김금자 데레사	이민상 요한	신종철 아브라함
제2독서	김영희 빅토리아	박혜경 레나타	유현자 안나	제2독서	김 명 스텔라	이순자 비비안나	강혜원 아녜스
제물봉헌			PV 2반	제물봉헌			PV 3반



본당 소식

재의 수요일 (Ash Wednesday) 미사

2월 26일 (수) 오전 9:30, 오후 7:30 (금육과 단식)

사순시기 금요일 아침미사->저녁 7시30분으로 변경

입자가의 길 : 매주 금요일, 저녁 7시

- 2/28 : 대건회
- 3/6 : 자모회
- 3/13 : 양업회
- 3/20 : 구리아
- 3/27 : 성가대
- 4/3 : 성모회
- 4/10 : 소공동체 -> 오후 3시
- 4월 10일은 주님 수난 성금요일로 입자가의 길이 오후 3시에 있습니다.

백삼위 올드레아 신년하례식

2020년 상반기 올드레아 전체회합을 합니다.

일시: 2월 21일, 금요일 저녁 7시

장소: 백삼위 성당 강당

문의: 전복래 데레사 / 310-872-3639

빈첸시오회 / Bundle Sunday

- 1) 2월 16일, 기증품 수집의 날
학용품, 옷, 식품, 가전제품 등 모든 생활용품
- 2) 위생용품 (치약, 칫솔, 손톱깎기 등) 500개 제작
청소년 빈첸시오회-> 홈리스 쉼터 세 곳에 기증
♡ 후원 및 기증 문의: 이강우 요셉 323-833-6436

주일학교 중고등부 사순 피정

- 일시: 3월 20일 (금) ~ 3월 22일 (일)
- 대상: 6학년 ~ 12학년
- 장소: 데미쿨라 꽃동네 피정의 집
- 피정비 : \$65 (\$75 성당 보조)
- 신청: 주일학교 교사실이나 사무실에 문의해주세요.

이항미 아마데오 수녀님 후원으로

박요숙 프란시스 수녀님께서 오셨습니다.

진심으로 환영합니다.

President's Day 휴일로 이번 주 주일학교 휴교

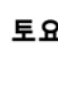


남가주 소식

가톨릭 방송 안내

라디오 방송: 주일 오전 6시-오전8시,

우리방송 AM 1230 / 웹 사이트: www.kcbcusa.org



미사지향

토요저녁 (연) 최삼섭 모니카

(생) 김병조 마틴 & 박지연 요안나 가정, 올리비아 & 폴린

아침미사 백삼위 성당 교우를 위한 교중 미사

학생미사 (연)

(생) 권혁문 요셉 & 김주연 레지나 가정

주일 (연)

낮 미사 고준희 클라라, 박주현 마리아, 손석 스테파노, 이광희 루시아, 장영진 안토니오, 전종자 모니카, 정운 요셉, 최동한 대건 안드레아, 최삼섭 모니카, 최찬욱 말가리다, 홍순옥 막달레나, 홍인표 베드로

(생) 김재환 마르코, 김지훈 대건 안드레아, 남명자 테레사와 가족, 박홍룡 요셉, 빈첸시오 회원 & 청소년 빈첸시오와 가족, 성소후원 회원, 송호창 요셉, 엄유진 토마스 아퀴나스 가정, 여인선 미카엘, 카렌 & 캐이시 리

소공동체 2월 반모임

소공동체 부장 차장	정병옥 올리아 310-404-1607 박문주 엘리사벳 310-968-8280		
구역장	반	반 장	비 고
토렌스 동 한길선례 스콜라스티카 (310-218-7824)	1	엄영희 베로니카 (213-278-3729)	남명자 데레사 2.12 (수) 오전 11시 성당
	2	김춘자 막달레나 (213-604-5835)	김춘자 막달레나 2.9 (일) 오후 12시 친교장
	3	송현지 레이첼 (310-658-4489)	송현지 레이첼 2.12 (수) 오후 8시 성당
토렌스 서 이명순 크리스티나 (310-749-0276)	1	서호준 안젤라 (310-357-7829)	김순희 모니카 2.22 (토) 오후 5시
	2	심옥방 마카엘라 (310-999-5808)	김범준 라파엘 2.8 (토) 오후 5시
	3	윤선희 로사 (310-710-8416)	김현숙 벨라벤타 2.8 (토) 오전 10시 성당
토렌스 남 박문주 엘리사벳 (310-968-8280)	1	이주창 아펠레 (310-486-2071)	유경자 체칠리아 2.16 (일) 오후 1시 성당
	2	박정람 마르시아 (310-634-6923)	김여순 도미니카 2.13 (목) 오전 11:30
	3	이재용 안드레아 (949-502-1213)	이남현 막시모 2.15 (토) 오후 6시
토렌스 북 나경훈 테보라 (310-713-5577)	1 & 2	김모신 유스티나 (818-632-9042)	최미열 클라라 2.8 (토) 오후 6시
	1 & 2	윤남열 세라피나 (310-365-7871)	주대중 다니엘 2.8 (토) 오후 6시 성당
P.V 유지아 클라라 (310-421-5043)	1	유현화 리디아 (310-735-3722)	이윤무 스테파노 2.14 (금) 오후 7시
	2	조혜란 엘리사벳 (602-402-8518)	안민수 베드로 2.21 (금) 오후 7시
	3	김은경 올리안나 (310-809-8243)	김병록 요셉 2.21 (금) 오후 7시
	4	김명 스텔라 (310-748-3756)	박숙희 마리아 2.12 (수) 오전 10:30 성당

친교자리 (주일 점심 나누기)

◆ 2월 16일 : 소고기 무국 \$3 (토서 3반)

주일학교 : 수업 없음

◆ 2월 23일 : 짜장밥 \$3 (토서 1반)

주일학교 : 컵라면, 주먹밥

이번 주 모임

요셉회

다음 주 모임

사목회

빈첸시오회 회의



교우 업소록

주보 광고란은 본당신자들에게 도움이 되는 공간이 되도록 노력하고 있습니다.

플라자 약국 PLAZA PHARMACY ☎(310) 530-3010 3400 W. LOMITA BLTORRANCE, CA 90505 김충섭 마틴	A-one auto center AAA approved repair shop Body shop & Auto repair 종합정비 ☎(310) 965-0481 15935 S. Western Av. Gardena 권오상 바오로 & 순길 세실리아	오 미카엘(명섭) 치과 ☎(310)835-7610 111 E. Carson St. Suite #10 Main St와 Carson 코너, Carson Plaza 내
상업용 부동산 상가, 아파트, 창고, 리스 및 매매 전문적 관리 부동산 개발 및 투자, 리모델링, valueaddition 컨설팅 마이클 송 310-940-2685 / BRE#01779355		택시 TAXI ☎(310) 350-9540 신 마르티노
TOUS les JOURS Fresh bread, Coffee, Tea 2814 Sepulveda Bl Torrance ☎(424) 328-0340	수지 박 부동산 ☎(310) 897-0444 DRE # 01203910 / BERKSHIRE HATHAWAY 오랜 경험으로 부동산과 용자에 관한 모든 것 도와드립니다	TCP18894-P 주정부 허가 베스트 공항 택시 LA공항전문 24 / 7 미니 밴 서비스 대기 ☎(310)516-8282 조셉 홍
코코 호도 과자 "정성과 사랑으로 만든 호도과자로 마음을 전달하세요." -오 쟈마- COCOHODO 2734 Sepulveda Bl. CA 90505 ☎(310)530-3875	Easy, Joyful, Friendly 피아노 스튜디오 THERESA MINN 6세부터 성인까지 다양한 레벨 레슨합니다. ☎(310)597-2729 / pianofortepv.com	베니스안경원 ☎(310) 539-2449 23215 Hawthorne Blvd. Torrance, CA
수호천사보험 장래플랜 / 장애보험 / 공원외지매매 시니어메디케어건강보험(65+) / 건강보험 /여행자건강보험 전화: (310) 908-8823 CA Ins. Lic.#0G67882 Jay Lee(안셀모)	한 국 장 의 사 ☎(323) 734-5656 저렴한 가격으로 가족형편에 맞춰 상담해드립니다. 사우스베이에서 오셔도 편리합니다.	Yale College Prep. Reading, Writing ESL 전문학원 SAT ☎ (310) 892-0500 ACT ycollegeprep.com
크리스 리 부동산 ☎(310) 619-7763 야가토 DRE # 01405988 New Star Realty	수지 Choi 부동산 ☎(310)408-0883 RE/MAX ESTATE PROPERTY DRE # 00935665, 27년 경험	푸르덴셜 Prudential 은퇴 상속 전문 유보나 310-755-9837 생명보험/연금/IRA/통합케어
테니스 레슨 테니스는 열정입니다! Coach 박 도미니코 310-997-7770	미소 안경점 40년 경력의 다목적 렌즈 전문 4340 Pacific Coast Hwy. (Torrance H-mart내) 310-483-4744	주택용자 박경주 요아킴 재용자 818-522-2933 MLS #1762201/DRE #2072543
모든 집수리 전문 창문, 나무마루, 타일, 화장실,부엌, 한국식 온돌설치 김찬구 요한 ☎(310) 701-6343	로미타 양로 보건 센터 가주정부에서 메디칼 환자분에게 제공하는 프로그램입니다. 김유미 사비나 ☎(310)539-4800 1234 W. Lomita Blvd. #E, Harbor City	후코이단 네이처메딕 1991 W. 190th St. STE 101 Torrance, CA 90504 세계최초 후코이단+AHCC 업그레이드 ☎1-888-761-1188 (김상규 니콜라오)